

NHÓM 18.

Da và giả da; Da động vật và da sống; Túi hành lý và túi xách; Ô và dù; Gậy chống đi bộ; Roi ngựa và yên cương; Vòng cổ, dây buộc và trang phục cho động vật.

CHÚ THÍCH: Nhóm 18 chủ yếu gồm da, giả da và một số hàng hóa bằng các vật liệu kể trên.

Nhóm 18 đặc biệt gồm có:

- Túi hành lý và túi xách, ví dụ, va li, rương, hòm, túi du lịch, túi trẻ em, cặp sách;
- Thẻ hành lý hay nhãn hành lý;
- Ví đựng danh thiếp và ví bỏ túi;
- Hộp và cặp bằng da hoặc bìa giả da.

Nhóm 18 đặc biệt không bao gồm:

- Gậy chống dùng đi bộ hoặc ba toong dùng cho mục đích y tế (Nhóm 10);
- Trang phục, đồ đi chân và đồ đội đầu bằng da dành cho người (Nhóm 25);
- Túi hoặc cặp dành riêng cho sản phẩm, ví dụ, cặp đựng máy tính xách tay (Nhóm 9); túi và cặp đựng máy ảnh và thiết bị chụp ảnh (Nhóm 9), túi đựng dụng cụ âm nhạc (Nhóm 15), túi đựng đồ đánh gôn có hoặc không có bánh xe, túi thiết kế đặc biệt dùng cho môn trượt tuyết hoặc lướt sóng (Nhóm 28);
- Một số hàng hóa làm bằng da, giả da, da động vật và da sống được phân loại theo mục đích sử dụng hoặc chức năng của chúng, ví dụ, dây da để liếc dao cạo (Nhóm 8), da để đánh bóng (Nhóm 21), da thuộc để làm sạch (Nhóm 21), thắt lưng da dùng cho trang phục (Nhóm 25).

NHÓM	MÃ	Tên hàng hóa tiếng Việt (phiên bản Nice 12-2025)	Tên hàng hóa tiếng Anh (phiên bản Nice 12-2025)	Ghi chú
18	180001	Gậy leo núi	Mountaineering sticks / alpenstocks	
18	180002	1) Tắm da sống; 2) Da chưa thuộc; 3) Da động vật; 4) Da thú;	Animal skins / pelts	
18	180003	Vòng của ô	Umbrella rings	
18	180004	Khung yên	Saddle trees	
18	180005	1) Dây buộc chó săn bằng da thuộc; 2) Dây dắt chó bằng da thuộc	Leather leashes / leather leads	
18	180006	Dây buộc yên ngựa	Fastenings for saddles	
18	180007	1) Gọng dùng cho ô hoặc dù; 2) Gọng dùng cho ô hoặc dù che mưa nắng	Umbrella or parasol ribs	

DỰ THẢO - Bảng phân loại quốc tế các hàng hóa, dịch vụ theo Thỏa ước Nice (Phiên bản 12-2025 áp dụng từ 01/01/2025)

18	180008	Màng ruột già của gia súc để làm bóng	Goldbeaters' skin	
18	180010	1) Ví tiền; 2) Túi cầm tay cho phụ nữ	Purses	
18	180011	Bộ dây cương	Bridoons	
18	180012	Bộ dây đai bằng da cho người lính	Straps for soldiers' equipment	
18	180013	1) Cặp chứa các vật dụng âm nhạc; 2) Va li chứa các vật dụng âm nhạc	Music cases	
18	180014	Cán ô	Umbrella sticks	
18	180015	1) Gậy chống khi đi bộ*; 2) Ba toong*; 3) Gậy chống*	Walking sticks* / canes*	
18	180016	Gậy chống có mặt ghế để ngồi	Walking stick seats	
18	180017	Dây đeo mõm dùng cho động vật	Bits for animals [harness]	
18	180018	Gọng ô, dù hoặc lọng	Frames for umbrellas or parasols	
18	180019	Túi đựng thú săn [vật dụng đi săn]	Game bags [hunting accessories]	
18	180020	1) Cặp học sinh; 2) Túi đeo vai học sinh; 3) Túi sách học sinh	School bags / school satchels	
18	180021	Ví đựng danh thiếp	Card cases [notecases]	
18	180022	Bìa giả da	Leatherboard	
18	180023	Hộp đựng mũ bằng da thuộc	Hat boxes of leather	
18	180025	Vòng cổ ngựa	Horse collars	
18	180026	Chăn phủ ngựa	Horse blankets	
18	180027	Da dê thuộc	Kid	
18	180028	1) Rọ bịt mõm; 2) Đai bịt mõm	Muzzles	
18	180029	[Xóa 2024]		Xóa 2024
18	180030	Vòng cổ dùng cho động vật*	Collars for animals*	
18	180031	Dây bện bằng da	Leather cord	

DỰ THẢO - Bảng phân loại quốc tế các hàng hóa, dịch vụ theo Thỏa ước Nice (Phiên bản 12-2025 áp dụng từ 01/01/2025)

18	180032	Da thuộc	Curried skins	
18	180033	1) Dây đai cho bộ yên cương; 2) Dây kéo của yên cương ngựa	Harness straps / harness traces	
18	180034	Dây đai bằng da thuộc [yên cương ngựa]	Straps of leather [saddlery]	
18	180035	Đai da cho giày trượt	Straps for skates	
18	180036	1) Dây da thuộc; 2) Dây đai bằng da thuộc	Leather straps / leather thongs	
18	180038	Da mông, da lưng [phần có giá trị nhất của tấm da bò thuộc]	Butts [parts of hides]	
18	180039	Da thuộc, thô hoặc bán thành phẩm	Leather, unworked or semi-worked	
18	180041	1) Đồ trang trí bằng da thuộc cho đồ đạc trong nhà; 2) Vật trang trí bằng da thuộc dùng cho đồ đạc	Trimmings of leather for furniture / leather trimmings for furniture	
18	180042	1) Da giả; 2) Vật liệu giả da	Imitation leather	
18	180043	Ô	Umbrellas	
18	180044	Địu trẻ em	Sling bags for carrying infants	
18	180045	Các chi tiết bằng cao su dùng cho bàn đạp của yên ngựa	Parts of rubber for stirrups	
18	180046	1) Dây da treo bàn đạp của yên ngựa; 2) Dây da thuộc để treo bàn đạp ngựa	Stirrup leathers	
18	180047	Túi đựng dụng cụ, rỗng	Tool bags, empty	
18	180049	Roi da	Whips	
18	180050	1) Túi đựng thức ăn treo ở cổ [túi thức ăn gia súc]; 2) Túi đựng thức ăn treo ở cổ [túi thức ăn gia súc];	Nose bags [feed bags]	
18	180051	1) Bao ô; 2) Vỏ ô	Umbrella covers	
18	180052	1) Vỏ bọc bằng da thuộc dùng cho lò xo; 2) vỏ bọc bằng da thuộc dùng cho lò xo tấm; 3) Vỏ bọc bằng da cho tấm lò xo	Casings, of leather, for springs / casings, of leather, for plate springs	

DỰ THẢO - Bảng phân loại quốc tế các hàng hóa, dịch vụ theo Thỏa ước Nice (Phiên bản 12-2025 áp dụng từ 01/01/2025)

18	180053	Miếng đệm đầu gối dùng cho ngựa	Knee-pads for horses	
18	180054	1) Tấm choàng cho động vật; 2) Tấm phủ cho động vật	Covers for animals	
18	180055	Bộ yên cương cho động vật	Harness for animals	
18	180056	Tấm để che mắt ngựa	Blinkers [harness] / blinders [harness]	
18	180057	Dây kéo ngựa [bộ yên cương]	Traces [harness]	
18	180058	Ba lô	Rucksacks / backpacks	
18	180059	1) Dây đeo cổ súc vật (để dắt); 2) Dây cương buộc quanh đầu ngựa	Halters / head-stalls	
18	180060	1) Tay nắm ba toong; 2) Tay nắm cửa gậy chống	Walking stick handles / walking cane handles	
18	180061	Roi da tết	Cat o' nine tails	
18	180062	1) Quai đeo quàng dưới cằm bằng da thuộc; 2) Dây đeo cằm bằng da thuộc	Chin straps, of leather	
18	180063	Môletkin [già da]	Moleskin [imitation of leather]	
18	180065	Khung cho túi [bộ phận kết cấu của túi]	Frames for bags [structural parts of bags]	
18	180066	Ô che nắng	Parasols	
18	180067	1) Bộ da lông thú; 2) Da lông súc vật	Fur / fur-skins	
18	180068	Tay cầm của ô	Umbrella handles	
18	180069	1) Ví đựng tiền; 2) Ví bỏ túi; 3) Ví tiền	Pocket wallets	
18	180070	Túi có bánh xe để đi mua hàng	Wheeled shopping bags	
18	180071	Túi mua hàng có thể tái sử dụng	Reusable shopping bags	
18	180072	1) Dây cương; 2) Dây đai giữ em bé	Reins	
18	180073	Cặp da	Attaché cases	
18	180074	Túi cho người leo núi	Bags for climbers	
18	180075	Túi cho người cắm trại	Bags for campers	

DỰ THẢO - Bảng phân loại quốc tế các hàng hóa, dịch vụ theo Thỏa ước Nice (Phiên bản 12-2025 áp dụng từ 01/01/2025)

18	180076	Túi dùng ở bãi biển	Beach bags	
18	180077	Túi xách tay	Handbags	
18	180078	Túi du lịch	Travelling bags	
18	180079	Túi [bao, túi nhỏ] bằng da thuộc để bao gói	Bags [envelopes, pouches] of leather, for packaging	
18	180080	Đai chằng bằng da thuộc	Girths of leather	
18	180081	Yên ngựa	Riding saddles	
18	180082	Yên cương	Saddlery	
18	180083	Cặp đựng giấy tờ, tài liệu	Briefcases	
18	180084	Bộ đồ du lịch [đồ da]	Travelling sets [leatherware]	
18	180085	Vali	Suitcases	
18	180086	1) Tay nắm của vali; 2) Tay cầm của va li	Suitcase handles	
18	180087	Van bằng da thuộc	Valves of leather	
18	180088	Da súc vật	Cattle skins	
18	180089	Hộp bằng da thuộc hoặc giả da	Boxes of leather or leatherboard	
18	180090	Ví lưới có dây xích đeo	Chain mesh purses	
18	180091	1) Cặp bằng da thuộc hoặc giả da; 2) Túi bằng da thuộc hoặc giả da	Cases of leather or leatherboard	
18	180092	Vali [hành lý]	Trunks [luggage]	
18	180093	Ví đựng đồ trang điểm [chưa có đồ bên trong]	Vanity cases, not fitted	
18	180094	1) Da thuộc (da dê, cừu, sơn dương) không dùng cho mục đích làm sạch; 2) Da (da dê, da cừu, da sơn dương) không dùng cho mục đích làm sạch	Chamois leather, other than for cleaning purposes / skins of chamois, other than for cleaning purposes	
18	180096	1) Dây đeo vai [dây đai] bằng da thuộc; 2) Dây đeo vai bằng da thuộc; 3) Dây đai đeo vai bằng da thuộc	Shoulder belts [straps] of leather / leather shoulder belts / leather shoulder straps	

DỰ THẢO - Bảng phân loại quốc tế các hàng hóa, dịch vụ theo Thỏa ước Nice (Phiên bản 12-2025 áp dụng từ 01/01/2025)

18	180097	Tấm phủ cho yên ngựa	Covers for horse saddles	
18	180098	Hộp bằng sợi lưu hóa	Boxes of vulcanized fibre / boxes of vulcanized fiber	
18	180100	Túi dệt	Haversacks	
18	180111	Túi đựng quần áo dùng để đi du lịch	Garment bags for travel	
18	180112	Dây cương [bộ yên cương]	Bridles [harness]	
18	180113	Bao để móc chìa khóa	Key cases	
18	180114	1) Túi lưới dùng để đi mua sắm; 2) Túi lưới dùng cho mua sắm	Net bags for shopping	
18	180115	1) Vali xách tay; 2) Túi du lịch; 3) Túi ngựa thồ;	Valises	
18	180116	Tấm phủ đồ đạc bằng da thuộc	Furniture coverings of leather	
18	180117	Miếng đệm dùng cho yên ngựa	Pads for horse saddles	
18	180118	Túi dùng cho thể thao*	Bags for sports*	
18	180119	Bàn đạp của yên ngựa	Stirrups	
18	180120	1) Phụ kiện yên cương; 2) Phụ kiện cho bộ yên cương	Harness fittings	
18	180121	Móng ngựa	Horseshoes	
18	180122	Dây đeo để giữ trẻ em	Slings for carrying infants	
18	180123	Địu em bé	Pouch baby carriers	
18	180124	1) Bao *; 2) Túi *; 3) Bì *; 4) Xắc *	Bags*	
18	180125	Ví đựng thẻ tín dụng [ví]	Credit card cases [wallets]	
18	180126	Ví đựng danh thiếp	Business card cases	
18	180127	Cặp sách chống gù lưng [cặp sách học sinh Nhật Bản]	Randsels [japanese school satchels]	
18	180128	Thẻ hành lý	Luggage tags / baggage tags	
18	180129	Tấm lót yên ngựa	Saddlecloths for horses	

DỰ THẢO - Bảng phân loại quốc tế các hàng hóa, dịch vụ theo Thỏa ước Nice (Phiên bản 12-2025 áp dụng từ 01/01/2025)

18	180130	Nhãn mác bằng da	Labels of leather	
18	180131	1) Tay cầm dùng để xách túi khi đi mua sắm; 2) Tay nắm dùng để xách túi khi đi mua sắm	Grips for holding shopping bags	
18	180132	Tefillin [túi da thuộc đựng kinh của người Do Thái]	Tefillin [phylacteries]	
18	180133	Vali có bánh xe	Suitcases with wheels	
18	180134	Túi đeo sau yên xe đạp hoặc xe máy*	Saddlebags*	sửa đổi 2025
18	180135	Quần áo cho vật nuôi trong nhà	Clothing for pets	
18	180136	Dây dai giữ trẻ	Reins for guiding children	
18	180137	Va li có gắn động cơ	Motorized suitcases	
18	180138	Khối nén chuyên dùng cho hành lý	Compression cubes adapted for luggage	
18	180139	1) Bìa kẹp hồ sơ dùng cho hội nghị; 2) Cặp đựng tài liệu dùng cho hội nghị	Conference folders / conference portfolios	
18	180140	1) Gậy chống khi đi bộ; 2) Gậy chống khi đi bộ đường dài	Hiking sticks / trekking sticks	
18	180141	Vải da	Leathercloth	
18	180142	1) Ba lô để ẵm trẻ sơ sinh; 2) Ba lô để mang trẻ sơ sinh	Backpacks for carrying infants	
18	180143	Túi đựng đồ vệ sinh cá nhân, không chứa đồ bên trong	Toilet bags, not fitted	
18	180144	1) Bộ chia ngăn cho vali; 2) Bộ chia ngăn cho hành lý	Suitcase packing organizers / luggage organizers	
18	180145	Da thuần chay	Vegan leather	
18	180146	1) Thẻ bằng da dùng cho quần áo; 2) Mác bằng da dùng cho quần áo	Sew-on tags of leather for clothing	
18	180147	Thẻ dính bằng da dùng cho túi	Adhesive tags of leather for bags	
18	180148	Hộp đựng túi đựng chất thải cho chó được thiết kế phù hợp để gắn vào dây dắt chó	Dog waste bag dispensers adapted for use with leashes	
18	180149	1) Vật liệu giả da trên cơ sở sợi nấm; 2) Da giả trên cơ sở sợi nấm	Mycelium-based imitation leather	

DỰ THẢO - Bảng phân loại quốc tế các hàng hóa, dịch vụ theo Thỏa ước Nice (Phiên bản 12-2025 áp dụng từ 01/01/2025)

18	180150	Khung cho ví tiền xu [bộ phận của ví tiền xu]	Frames for coin purses [structural parts of coin purses]	
18	180151	Vali thông minh	Smart suitcases	Bổ sung 2025
18	180152	Dây đeo ví	Wallet chains	Bổ sung 2025